

I L - B I D W I

FOLJU MAHRUG DARSTEJN FIX-XAHAR MID-DIPARTIMENT TAL-BIEDJA

Editur: Zammie Marmura M.B.E

Nru. 64

IT-TNEJN, IS-16 TA' LULJU, 1945.

Nru. 64

I L - M I L I T A L - P R O D O T T I

(R. BIASINI, DIRETTUR TAL-BIEDJA).

HIJA haġa bizzejjed magħrufa illi l-Biedja mu-hix haġ-oħra tħlief negozju. Bħalma l-produzzjoni tal-hwejjeg kollha tas-wieq titbiddel skond il-lużon u x-xewqa tal-konsumatur, hekk u xejn inqujs ittbiddlu s-swieq, il-produzzjoni u t-tgassim tal-hwejjeg tal-biedja. Jidieg li l-bidwi mhux biss ikun jaf jikkoltiva l-kwalitajiet differenti ta' prodotti, iż-żejt ukoll illi jkun jaf x'għandu jiżra u kif għandu jibyħat għas-suq biex jikseb l-ahjar prezziżiet.

Jekk inħarsu lejn in-negozji l-kbar tad-din ja ħażna nsibu illi l-ikbar fabbriki tiraqqfu u kibru fuq oġġett li għamlu dejjem tajjeb, u għall-hekk il-klijent ta' fabbriki bħal dawn jidra tant il-marka illi l-oġġetti ta' dik il-marka jibda jidher bil-għama, għaliex ikun jaf illi meta jaġħmel hekk luuwa nu jidher qarraqx żgur. Din il-biċċa xogħol qiegħda wkoll issir f-pajjiżi oħra fuq il-ħarix, frott u prodotti oħra tal-biedja—kollo x-jnbagħat fis-swieq, imqassam skond il-kwalità u skond id-daqsijiet.

Nistħajjal kom tgħidu: Mela aħna sejru n-oqghudu nintil fu f'dan il-logħob? — Jisw u tkom jekk intom tughħmlu. Bħalma jiġi fil-hwejjeg kollha tas-swieq, hekk ukoll jiġi fl-affarijiet kollha tal-biedja. In-neguzjanti ta' barra jużaw jaġħmlu "marka" li biha tkun tughraf l-oġġett li jkun. I-x-xerrejja meta jmorru jidher, l-ewwel ma jħarsu lejn dik il-marka, għaliex minnha jkunu jafu x-qeqħdin jidher u għalfejn qiegħdin iħa'lsu. Dan ifisser li huma jidher il-marka, marka tajba hija fha nnifha garanzija.

Nagħtu kas li inti tixtri xkora qamħ u ssib fiha tħafna trab; inti tqoġħid attent ghall-marka tagħha, u darb'oħra, meta tiegħi twaqħid attent li thallas inqas biex thares lilek innifsek mit-telf li jkun hemm. Sid l-ixxora, jekk ma jkollux għaqqa, jaħseb li daħak bik, għax ikun hallatlek ftil trab, mal-qamħ fil-waqt li fil-verità jkun daħak biha innifsu għaliex inti tkun biss hallast tat-tajjeb, fil-waqt li hu mhux biss ikun tilef il-flus fuq dak iż-żibb li jkun hallat fl-ixxora, imma jkun ukoll halas t-trasport u hwejjeg oħra fuq it-trab jew l-irmiak li jkun hallat.

Taħlit bħal dan ma huu għaqal u juri biċ-ċar illi l-bidwi li jkun mhux neguzjant tajjeb u, la ma jkun neguzjant tajjeb, ma jistax ikun bidwi tajjeb.

Għaldaqshekk jidieg li l-bidwi jitqiegħi illi l-ahjar prezziż, jibgħat il-prodotti fis-suq minnha qiegħi u mingħajr ebda taħlit. Din hija l-ewwel haġa meħtieġa bier wieħed jibni suq tajjeb li jkun ta' ġid sev għall-

biedja kemm ukoll għall-konsumatur. Meta l-bieġha tinbagħħat is-suq mimlija tajjeb, mingħajr ma wieħed iż-iprova jagħmel xi ffit sabiħ fil-wieċċ u ħafna rmissi fil-qiegħ, allura l-bidwi jidher tajjeb skond ma jidher qiegħi fil-waqt illi l-konsumatur jiekk skond ma jkun hallas.

Mela jiena nerġa' nitlob lil kull bidwi biex jidher l-hnejja, frott u prodotti oħra tal-biedja kif jixxar, biex b'hekk aħna nkunu nistgħu nibnu suq tajjeb u għal dejjem tal-hwejjeg tal-biedja li jkun qiegħed fuq sisien sodi.

IL-GONNA TAL-FJURI FIX-XAHAR TA' LULJU

(George D. Cousin)

Tisqija

L-ARBUXSELL tal-ward tax-xewk għandu jissaqqaq kull tliet qiegħha, fejn l-art hija tajba u friska minnha. Dawn il-pjanti jekk huma ga qabdu jistgħu jissaqqew kull erbgħha jew haġġi għimgħat u din it-tisqija għandha titkompli għal-ġu ma' tul is-sajf.

Ix-xitel annwali (ta' l-istaġġun) tas-Sajf imisshom, qabel il-bidu ta' dan ix-xaqqa mill-ġiġi. Billi din il-pjanta tagħmel kwantità ta' l-fjuri għal-żmien twil, m'għandha minnha digħi qiegħdin jaġħid minnha l-fjuri. Il-aktar li għandhom bżonn dawn il-pjanti huma t-tisqija għad-ding, għal-kemm ħafna minnha it-thexxix jagħiġi minnha. Hemm certi pjanti jekk il-weraq tagħiġi jidher tħalli, ix-xitla tagħiġi tħalli, id-Dalja għandna nsaqquha mill-innas tliet darbiet fil-qiegħha. Billi din il-pjanta tagħmel kwantità ta' l-fjuri għal-żmien twil, m'għandha minnha digħi qiegħdin jaġħid minnha l-fjuri. Minn irid kwalità sabiħa ta' l-fjuri għandha jnaqqas mill-blanzuni u jsaqqi darba kull ħmiestax il-ġurnata bl-ilma bid-demel. Għall-ahħar ta' dan ix-xaqqa id-dalji jistgħu jinżabru biex it-tnejha friegħi godda li jaġħi minnha l-fjuri fil-harifa.

Pjanti tal-Qsari

Palm u xitx iehor li qiegħed jikber fil-qsari għandhom jitwarhu f'post sejn huwa delli. Post taħbi siġar għoljini huwa adattat ħafna għal dawn il-pjanti biex ma jinħarqu bix-xemx.

Għall-ahħar ta' dan ix-xaqqa naħbi biex niżiġi luuwa l-ġiżi, il-Wall-flower, l-Aquilegia, il-Canterbury Bells, il-Holly Hock u ċiċċi Cineraria. Żrieragh oħra niżiġi luuwa l-ġiżi, il-quddiem.

Dan huwa l-ahjar xahar għal-ġu jaġħid minnha l-ġiżi, "Begonia Rex", "Saint Paulia" u "Gloxinia".

Il-Begonia Rex" titnissel issa bil-werqa; dan ġiġi billi titwi l-werqa minn ġeww postijiet jew tlieta biex tiksxi il-vini u npoġġu ġewwa s-serra fuq il-ħażiż, inkella fuq dixx li jkun fiha it-terriċċu. L-egħru joħor ġu minn ġolvin u jiffuraw hafna xitel.

"Saint Paulia" u "Gloxinia": il-weraq ma nagħiġi luuwa l-ġiżi, il-Begonia, imma shax u ndaħħluhom daqssejnej waħda għot-terriċċu fojn inkunu sejrin inħawluhom. It-tisqija, kemm jista' jkun ma nxarrux il-weraq għal-ġiżi, inkella jidher.

IL-WIRJA TAL-PRODOTTI TAL-BIEDJA FIL-BUSKETT NHAR L-IMNARJA

(Editur, tul-Propaganda)

BHAS-SOLTU dis-sena keltna l-Wirja tal-prodotti tal-biedja fil-Buskett nhar l-Imnarja. Sa minn lejlet l-Imnarja, meta nfetħet il-Wirja, it-trieq li tagħti għall-Buskett kienet turi l-isbaħ xena ta' nies għaddejja mgħobbijin bil-prodotti u bil-bhejjem tagħhom għall-Wirja u ta' nies oħra biex imoru jarawhom, gejj n minn l-lib-ghad irkejen 'a' postijiet imxerrda tal-Gżira. Iżda l-iktar xena li kien fiha x-tara kien il-Gimħa fil-ġħodu nhar l-Imnarja, meta kotrta ta' nies, fosthom l-iktar nies tal-kampanja fuq karottu bil-biċċi jidher im-żejt b'arnejiet ilequu b'żagaretti imżewqin b'mitt kulur u bi ġniegħel, u nies oħra fuq buses, moto-cars u fuq karozzini kont tarahom deħlin f'wieħed mill-ibsa postijiet ta' Malta fejn Verdala kien bena l-Palazz tiegħi tal-kampanja hi ġnien madwa: u mimli siġar, imsejjah il-Buskett. Sad-disgħa ta' fil-ġħodu dan il-post digħi kien mimli sewwa b'kotra kbira ta' nies, fosthom nisa tal-kampanja b'irġiel u bit-tfal tagħhom jitgħaxxu bil-prodotti li kien hemm għall-wirja, Dawk in-nies, li barra mill-prodotti jħobbu jfittu li jed-hew b'xi hwejjeg oħra, sabu fejn iġħaddu ż-żmien jittantaw xortihom jilagħbu r-roulette u logħob ieħor u b'hekk fosthom kiċċon hemm minn kien ixxurtajt u rebaħ serdu jew tigħiġġa jew xi hagħi oħra. Oħra ja kien tarahom iistriehu taħha is-siġar għad-dell flimkien ma' ħbieb, man-nisa u tħalli tagħhom minn fejn setgħu wkoll jitgħaxxu bid-dehra ta' dawk ix-xeni ta' hajja ġidida u hena wara hames snin ta' żmien l-iktar aħħraf u qalil li minnu kellha tgħaddi l-Gżira tagħha bin-nies ta' go fiha.

Il-Wirja nfetħet nhar il-Hamis wara nofs in-nhar meta n-Nobblu u Wisq Rverendu Monsinjur Apap Bolognà milquġi mill-President tas-Socjetà tal-Biedja (*Agrarian Society*) il-Wisq Nobblu Markiż Apap Bolognà u mill-kumitat tiegħi bierek l-ogġetti tal-Wirja. Ta' minn jifrahaill President u l-Kunitat hekk habrieki tas-Socjetà għarriżult sabiħ li kellhom f'dn il-Wirja għalkemm din id-darba kellhom hafna xkiel u tweegħir fix-xogħol tagħiġhom. Il-membri tal-Kunitat urew heġġa kbira fil-hidma lu tgħiġi biex iqassmu l-oġġetti tal-Wirja u ježaminawhom għall-premijiet. Laqatna mluxx ffit u ħadna gost bih l-interess kbir li wrew il-bdiewa fl-oġġetti li kien hemm għall-wiri u l-konkorrenza hekk qawwija li din il-wirja qanġ-let fosthom ilkoll.

L-Eċċellenza Tiegħu l-Gvernatur Sir Edmond Schieber, flimkien ma' Lady Schreiber u ma' Miss Schreiber u l-persunal tiegħu ha l-akbar interess fil-wirja, u l-iktarr fit-taqṣiha tal-bhejjem, fost dawn iż-żwiemel u l-israt. Il-blidewa tgħaxxqu bil-mod li bih il-Gvərnatur qagħad huwa stess jifli l-bhejjem u jidher minn iġġahom b'għajnejn ta' bneidem li jifhem. Il-Markiż Apap Bologna u l-Kumita tas-Società mexxew lill-Gvernatur u qagħidju ju: uh il-prodotti u bhejjem li kien hemm għall-Wirja.

Wara mbagħad il-Gvernatur qassam il-premijiet fejn fost hwejjieg oħra huwa gal u fisser illi huwa jħoressu ferha mhux ft-ti li dik il-gurnata sab ruhu fost il-bdiewa tal-Gżira, l-ewwel darba li sarex din il-wirja wara ġħames sinin li kieret ilha ma ssir. Il-Gvernatur qal li huwa interessa ruhu b'mod speċjali fil-bhejj m'li kien hekkem għall-wirja, l-ghal-lex hu kien dilettant tagħhom u jħobbhom u "jen-nara," issokta jgħid, "li intom thobbu bóm ukoll u tieħdu kura tagħhom mhux f-fit." Qal li dana seta' jifmu tajjebnejha wieħed iqis it-tixxil kbir li kien hawn biex trabbi l-bhejjem tajieb ma' tul is-snin ta' l-iskarsizz tal-ġwicċ. "Din il-ħaġa" kompli qal il-Gvernatur, "laqtitni mhux f-fit jiena u nżur il-kampanja, il-ghaliex kull darba li ltqajt ina' bbejjem kont immissilhom raħnom u halqhom, u qatt ma tawni biż-żeww jew għdmuni u dan jixxha kemmi tassew intom tafu tikkuraw il-bhejjem tagħkom." "Jis-ghobbi," issokta wkoll iġħid il-Gvernatur, "li jiena m'ilix biżżejjej id-hawn Malta li stajt nitgħalleml bil-Malti u nkellimkom bi lsienkom kull meta n'Ittagħi magħkomm fl-irku

jew fir-aba' tagħkomi. Għalhekk nittama li intom tit-ġħallmu bl-Ingliz sabiex jekk jien ma nkunx naf inkellim-kom bil-Malti. intom tkvih tistgħu tkellmuni bl-Ingliz."

Id-diskors tal-Gvernatur gie milqugh b'ha�na éapéip a l-idejn mill-bdiewa u minn dawk kollba li kienu hemm jisimghu. Wara mbagħad għadew minn quddiem il-Gvernatur bil-bhajnejn tagħhom dawk kollha li kienu gie-hu xi bhejjem għall-wirja.

I-animali u oggetti oħra tal-wirja kienu ta' varjetà differenti u kienu jikkunsistu minn hames klassijiet. Dawn kienu: frat, żwiemol, ngħag u mogħoż, haxix u frott. Ghalkemm fit minnhom kienu ta' kwalità superjuri, għal dik li hi kwalità u kwantità, oħrajn kienu dagssejnej waħda dghajnej sew-fil-kwalità kemm fil-kwantità, fosthom kien hemm xi oggetti li ma hadux premju.

Fost it-taqsimiet dik tal-frott kienet l-ahjar waħda. It-tieni taqsima li kien fiha x'tara kieret dik tal-haxix li jagħmel il-frott fil-hamrija, bħalma li patata, pitravi, basal, eċċ. li kienet tassew sabiha għal dik li kwalitā u kwantità. Wara din insemnu dik tal-qmūn. Il-gendus u l-baqra li hadu l-ewwel premju ki-nu tassew tnejin mill-isbaħ kampjuni : a' bhejjem li għandua fil-Gżira u jagħmlu gieħ lil dawk il-bdiewa li rabbewhom. Il-mogħoż u ngħagħi kien hemm ghall-wirja urew kemm tassew hija kbira il-ghira għat-torbija tal-bhejjem fost il-bdiewa tagħna. Il-kwantità ta' halib li jaħilbu dawn il-bhejjem hija tassew sabiha u l-konkorrenza fost ir-ekċ-ċħala f'din it-taqSIMA kienet hekk khira li għamlet il-kuraġġ lil dawk kollha li irabbu dawn il-bhejjem tal-halib. It-taqSIMA taż-żwiġmel, dwieħi, bgħiela u finni kienet ukoll mill-isbaħ għal dak li hu numru u kwalitā ta' bhejjem. Kien hemm taqsima ta' l-oġġetti tas-suf, qoton, ħarir u ġwież; iż-żda u-numru u kwalitā tagħiġhom ma kinu mill-ahjar. Hekk ukoll it-taqSIMA ta-t-tjur.

Il-Wirja, teħodha kollha kemm hi, kienet mill-isbah, meta wieħed iq's ix-xkiel li ltaqqiha iniegħi u t-batijiet li sofrew il-bliewa, biex irabbu l-bhejjem tagħhom u jnissu razeb tajba fi żmenijiet hekk ħorox tal-gwera.

INTIETEF TA' FEJDA GHAL MIN IRABBI T-TJUR

(Jos. Orlando Smith)

— Sawwem lit-tjur kollha millinqas għal-tuax-il siegħha qabel tqotolhom;

— Ghall-ewwel ibda bi fitt tigieg. Hafna nies ma rnexxewx għax bdew mill-ewwel b'għadd kbir biex jagħmlu pro-fitt kbir f'qasir żmien.

— L-ebda prezz ghali ma jkun ifendi, biex tħiġi kalliar tiġi li ikollok.

— Häfna ma rnexxewx fit-torbija tat-tjur l-ghaliex
żamħie wissi tħiur iżżulisti ma' xulxin.

→ Meta tigiega tilhaq it-tielet sens ehles minnha. Gib prezinha fis-suq ghaliex ma tibqax tfendi.

Il-gwież huwa tajjeb għall-ikel tat-tiġieg, iżda wie-hed ina għandux jitma' għwież biss. Il-granza u n-nuħħala huma meħtieġa bhala ikel; il-haxix aħdar huwa essenzjal.

NAHAL BLA XEWKA

Fil-West Indis, fil-Messiku, fl-Amerika tan-Nois u fl-Amerika t'Isfel hemm razez; jew varjetajet ta' Nahal li ma ghandhomix xewka.

Dawn in-naħal jingħad li ma jagħmlux il-kwantità ta' għas-sal li jaġħmlu n-naħal li għandhom ix-xewka, iż-żejt huma jaġħmlu għasel biżżejjed biex. igħaddu tajjeb u biex. iħallu wkoll il-qligħ.

Sperimenti kbax ilhom, isiru minn l-esperti biex jaraw jekk jistax ikun li titkabbar il-produzzjoni ta' dawn in-naħal daqs ta' dik ir-rasza li għandha x-xewka.

Meta dan in-naħal jiġi biex jiġi jaħed, jew biex jidde-fendi ruħu, flok ma jużże x-xewka, li ma għandux, juža halqa u iċ-ċedem.

